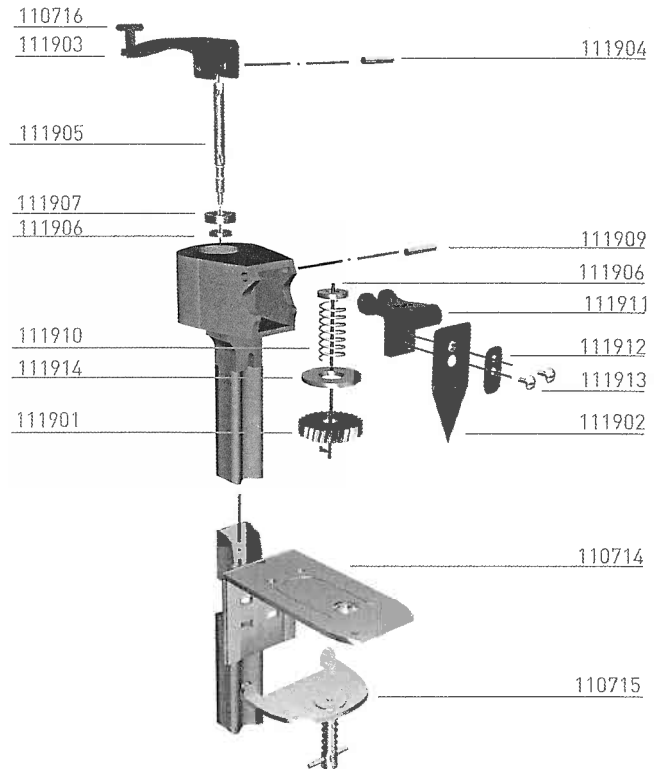
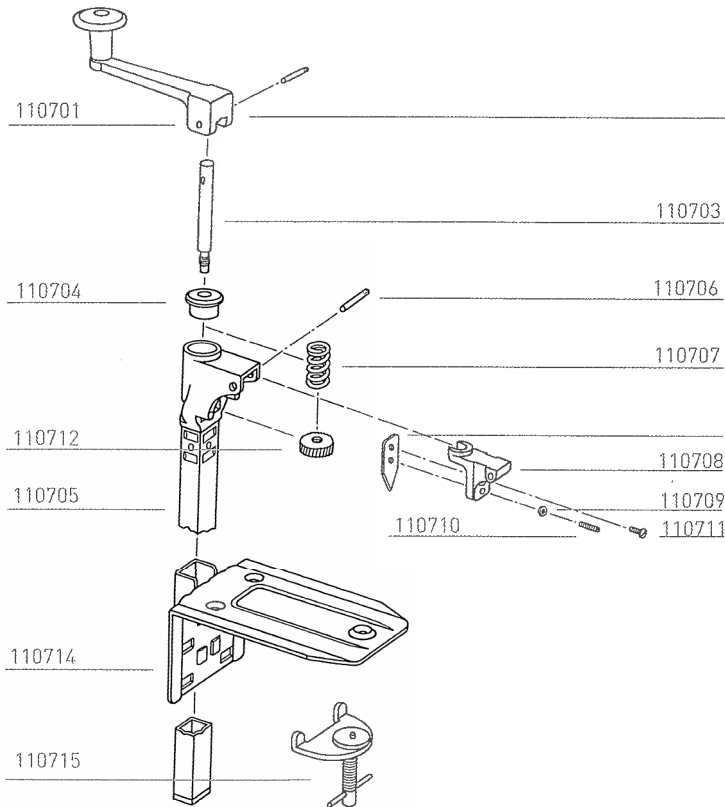




PIEZAS DE RECAMBIO

SPARE PARTS | PIÈCES DE RECHANGE | ERSATZTEILE | PEÇAS DE SUBSTITUIÇÃO



ABRELATAS INDUSTRIAL REF: 01107 | 01109 | 01113
INDUSTRIAL CAN OPENERS REF: 01107 | 01109 | 01113

REF: 110701	MANILLA GIRO HANDLE TO TURN
REF: 110702	TORNILLO DE LA MANILLA HANDLE'S CREW
REF: 110703	EJE DE LA MANILLA HANDLE'S SHAFT
REF: 110704	CILINDRO CYLINDER
REF: 110705	BARRA BAR
REF: 110706	TORNILLO DE BARRA BAR'S SCREW
REF: 110707	MUELLE SPRING
REF: 110708	BALANCÍN BEAM
REF: 110709	TUERCA DE LA CUCHILLA BLADE'S NUT
REF: 110710	EJE ROSCADO DE CUCHILLA BLADE'S THREAD SHAFT
REF: 110711	TORNILLO CUCHILLA BLADE'S SCREW
REF: 110712	ROLDANA WHEEL
REF: 110713	CUCHILLA BLADE
REF: 110714	PLATO TRAY
REF: 110715	TORNILLO PARA SUJECIÓN FASTENING SREW
REF: 110716	POMO DE LA MANILLA POMMEL

ABRELATAS INDUSTRIAL REF: 01109
INDUSTRIAL CAN OPENERS REF: 01109

REF: 111901	ROLDANA WHEEL
REF: 111902	CUCHILLA BLADE
REF: 111903	MANILLA GIRO HANDLE TO TURN
REF: 111904	TORNILLO DE LA MANILLA HANDLE'S CREW
REF: 111905	EJE DE LA MANILLA HANDLE'S SHAFT
REF: 111906	ARANDELA WASHER
REF: 111907	TORNILLO DE BARRA BAR'S SCREW
REF: 111909	PASADOR BOLT
REF: 111910	MUELLE SPRING
REF: 111911	BALANCÍN BEAM
REF: 111913	TORNILLO CUCHILLA BLADE'S SCREW
REF: 110714	PLATO TRAY
REF: 110715	TORNILLO PARA SUJECIÓN FASTENING SREW
REF: 110716	POMO POMMEL



TECHNICAL FEATURES INDUSTRIAL CAN-OPENER

Ref. 1107 Aluminium Finish

TUBE (25x25 x 495mm) manufactured in Aluminium

TRAY manufactured in Aluminium

BAR HEAD and BEAM manufactured in Zamak 5, bathed in nickel (50 microns)

BLADE and WHEEL are manufactured in carbonitrided F111 steel and chemical nickered plated (10 microns) for extra-special protection

HANDLE manufactured in Zamak 5, bathed in nickel (50 microns)

HANDLE POMMEL manufactured in polypropylene . Screw and bolts are manufactured in F111 steel

Ref. 1109 Nickel Finish

TUBE (25x25 x 495mm) manufactured in F111 steel, bathed in nickel (50 microns)

TRAY manufactured in F111 steel

BAR HEAD and BEAM manufactured in Zamak 5, bathed in nickel (50 microns)

BLADE and WHEEL are manufactured in carbonitrided F111 steel and chemical nickered plated (10 microns) for extra-special protection

HANDLE manufactured in Zamak 5, bathed in nickel (50 microns)

HANDLE POMMEL manufactured in polypropylene . Screw and bolts are manufactured in F111 steel

Ref. 1113 Stainless Steel Finish

TUBE (25x25 x 495mm) manufactured in AISI 304 (18/10) Stainless Steel

TRAY manufactured in AISI 304 (18/10) Stainless Steel

FASTENING SCREW in AISI 304 (18/10) Stainless Steel

BAR HEAD and BEAM manufactured in Zamak 5, bathed in nickel (50 microns)

BLADE and WHEEL are manufactured in carbonitrided F111 steel and chemical nickered plated (10 microns) for extra-special protection

HANDLE manufactured in Zamak 5, bathed in nickel (50 microns)

HANDLE POMMEL manufactured in polypropylene . Screw and bolts are manufactured in F111 steel

GB FIXING THE CAN OPENER

Its base must be fastened to a firm surface by means of the fixing screw.

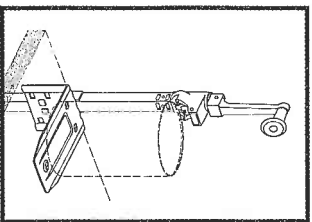


fig. 1

INSERTION OF THE CAN OPENER INTO THE BASE

The can opener must be inserted through the base orifice.

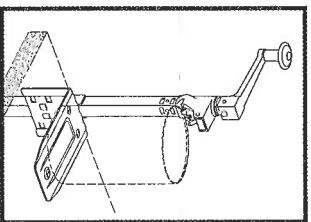


fig. 2

HANDLE POSITIONS

(Positions 1 and 2, according to the picture).
1. Initial position.
2. Turning position to open the cans.

FR FIXATION DU PLATEAU DE L'OUVRE-BOÎTES

Le plateau de l'appareil doit être maintenu sur une surface plane par la vis de fixation.

INSERTION DE L'OUVRE-BOÎTES DANS LE PLATEAU

L'ouvre-boîtes doit s'introduire par l'orifice du plateau.

POSITIONS DU LEVIER

(Voir graphique, positions 1 et 2).
1. Position initiale.
2. Position d'ouverture de la boîte.

DE BEFESTIGUNG DER HALTERUNG DES DOSENÖFFNERS

Die Halterung des Gerätes muss auf einer festen Fläche mit der Befestigungsschraube angebracht werden.

EINSETZEN DES DOSENÖFFNERS IN DIE HALTERUNG

Der Stab des Dosenöffners muss in die Öffnung der Halterung eingefügt werden.

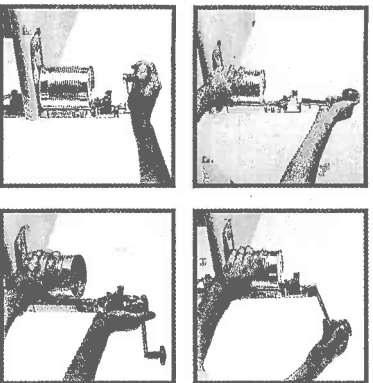
POSITIONEN DES HANDGRIFFS

(Siehe Grafik Position 1 und 2).
1. Ausgangsposition.
2. Drehposition zum Öffnen der Dose.

HOW IT WORKS | FONCTIONNEMENT | BEDIENUNG

HOW IT WORKS

Handle in position 1: the blade is inserted into the can with a tap.
Handle in position 2: the can is opened by turning the handle clockwise.



FINAL STEP

Moving the handle to its initial position (1), the can is already opened. For next operations repeat the same steps.

FONCTIONNEMENT

Le levier étant dans sa position initiale (1) la lame s'introduit dans la boîte d'un coup sec.
En mettant le levier dans la position (2) et en le faisant tourner dans le sens des aiguilles d'une montre, la boîte s'ouvre.

FIN DE L'OPERATION

En remettant le levier dans sa position initiale la boîte déjà ouverte, peut se retirer. Recommencez de la même façon.

BEDIENUNG

Wenn der Handgriff in Position 1 ist, genügt ein leichter Schlag auf den Dosenöffner, damit die Schneide in die Dose eindringt.
Bringt man den Handgriff in Position 2 und dreht ihn im Uhrzeigersinn wird die Dose geöffnet.

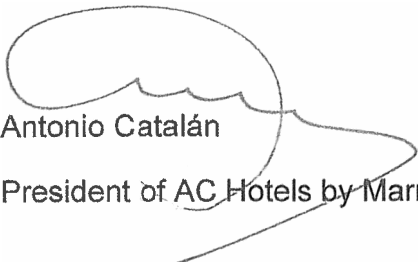
ENDE DES VORGANGS

Wird der Handgriff in seine Anfangsposition zurückgeführt, lässt sich die nun geöffnete Dose herausnehmen, und der Vorgang kann wiederholt werden.

CONFORMITY CERTIFICATE

We hereby certify that the Spanish manufacturer BOJ OLAÑETA SL has fully accomplished our procurement quality standards regarding items as well as service obtaining, therefore, the title of Approved Supplier for our Hotel Chain.

Pozuelo de Alarcón, Madrid, December 19th 2013


Antonio Catalán
President of AC Hotels by Marriott